

## ANTIQUE AIRPLANE ASSOCIATION

INFOBLATT 1 / FEBRUAR 2017

### GENERALVERSAMMLUNG IM EUROAIRPORT BASEL AM 18. MÄRZ

#### Liebe Mitglieder

Wir freuen uns, euch zur 42. Generalversammlung der Antique Airplane Association (AAA) einzuladen. Wir treffen uns um 13:00 Uhr im erst kürzlich eröffneten Eventspace Luminator im Flughafengebäude Basel-Mulhouse. Nach einem kurzen Begrüssungsapéro findet die Generalversammlung von 13:30 – 15:00 Uhr statt.

#### Rahmenprogramm 1: Fliegermuseum von Werner von Arx, 15:30 – 17:30 Uhr

Nach der GV haben wir die aussergewöhnliche Gelegenheit, das private Museum von Werner

von Arx im GAC-Bereich zu besuchen. Die Leidenschaft von Werner von Arx (\*1923) galt schon seit seiner Jugend den Motoren und der Fliegerei. In der Rekrutenschule 1941 wurde er zum Flugzeugmechaniker C-36 ausgebildet. Privat galt sein Interesse vor allem dem Segelflieger Minimoa und den Buckerflugzeugen. Werner von Arx sammelte über Jahrzehnte alles Mögliche über die Fliegerei: Bücher, Zeitschriften, Bilder, Modelle, Flugzeugteile und auch ganze Flugzeuge. Dem gelernten Feinmechaniker lag aber auch viel daran, zum Teil «hoffnungslose Fälle» wieder flug-

tüchtig zu restaurieren. Auch der Künstler Jean Tinguely war an einem Oldtimerflugzeug interessiert. Tinguely erstand ein Bucker-Jungmann (CASA) von der spanischen Luftwaffe und hat diesen zur Dekoration in Rückenfluglage in seinem Künstleratelier aufgehängt. Heute ist dieser Oldtimer mit dem Titel «L'avion espagnol» dank der Mithilfe von Werner von Arx im Tinguely-Museum in Basel zu bestaunen. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

#### Rahmenprogramm 2: Tinguely Museum, 16:00 – 18:00 Uhr

Für alle Teilnehmer der Generalversammlung, die etwas weniger an Flugzeugen interessiert sind, bietet sich die tolle Gelegenheit, eine für uns exklusive Führung im Tinguely Museum in Basel zu erleben. Das Museumsgebäude direkt am Rhein wurde von Mario Botta erbaut. In der Sammlung des Museums sind Arbeiten aller Phasen und Werkgruppen von Jean Tinguely vertreten. Zusammen mit Leihgaben ermöglichen sie dem Museumsbesucher einen umfangreichen Überblick über das



Werner von Arx

### FRÜHLINGSREISE NACH FRANKREICH

#### Provisorisches Programm: 25.5.2017

Einflug um 15.00 Uhr via Colmar LFGA. Anschliessend Weindegustation und Nachtessen. Organisation vor Ort durch J-M Airshow.

#### 26.5.2017

Weiterflug direkt nach Melun-Villaroche LFPM und Besichtigung Museum.

#### 27.5.2017

Einflug und Besichtigung Flugzeugmuseum und Anlagen in La Ferté-Alais LFFQ. Alternative Besichtigung in Paris.



La Ferté Alais

#### 28.5.2017

Rückreise in die Schweiz individuell.

#### Vereinsmitteilungen in Zukunft nur noch per Email

Die moderne Technik macht auch im Oldtimer-Verein nicht halt. Das Infoblatt wird in Zukunft vom Email-Newsletter abgelöst. Im Newsletter werden alle Anlässe und offiziellen Nachrichten veröffentlicht. Wir bitten alle Mitglieder, welche den Email-Newsletter nicht bereits erhalten, uns ihre aktuelle Emailadresse mitzuteilen. Bitte sendet einfach eine kurze Mitteilung an: [vorstand@a-a-a.ch](mailto:vorstand@a-a-a.ch). Wir bedanken uns für euer Verständnis.



#### AAA-HÖCK

Der beliebte AAA-Höck findet jeden ersten Mittwoch im Monat ab 18:00 Uhr auf dem Flugplatz Birrfeld im Clubraum oder im Restaurant statt, siehe Agenda Seite 4.

Eine prima Gelegenheit für interessierte Neumitglieder, das Vereinsleben näher kennen zu lernen.

#### IMPRESSUM

Redaktion: Thomas Bitterlin  
[thomas.bitterlin@a-a-a.ch](mailto:thomas.bitterlin@a-a-a.ch)  
Satz und Layout: Sibylle Nisple  
Druck: Walz Druck

#### KONTAKT

Antique Airplane Association  
of Switzerland  
Sekretariat, Flugplatz Speck  
CH-8320 Fehraltorf  
Telefon + 41 78 743 06 84  
Telefax + 41 44 881 27 28  
[www.a-a-a.ch/kontakt@a-a-a.ch](http://www.a-a-a.ch/kontakt@a-a-a.ch)

Schaffen des Künstlers. Die Maschinenskulpturen beginnen eine kunterbunte, laute Unterhaltung mit ihrem Gegenüber: Jean Tinguely kommuniziert und interagiert durch seine Werke mit dem Betrachter. Kunst passiert, wenn die Maschine läuft. Tinguelys Werke sprühen vor Esprit, Lebenslust, Ironie und Poesie. Auf einer hintergründigeren Ebene klingt aber auch

ein Sinn für Tragikomik sowie Hinter- und Abgründiges an.

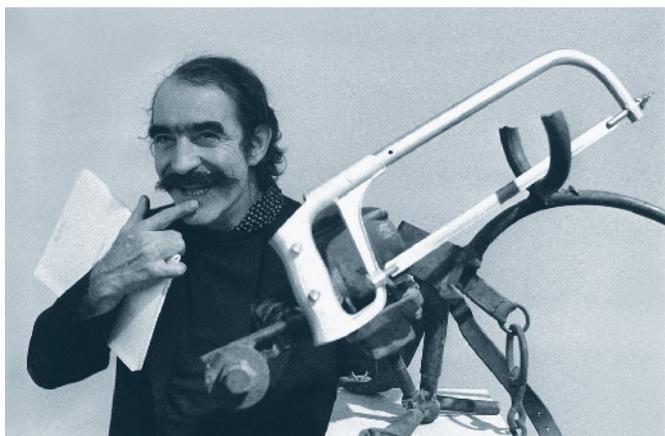
**Abendprogramm im Restaurant «Chez Jeannot», Tinguely Museum, 18:00 – 23:00 Uhr**

Nach dem kulturellen Ausflug treffen wir uns im Restaurant «Chez Jeannot» im Tinguely Museum zu einem gemeinsamen Apéro und Nachtessen mit gemütlichem Ausklang. Wir freuen

uns auf zahlreiche Teilnahme. Wir bitten um Anmeldung auf unserer Website [www.a-a-a.ch](http://www.a-a-a.ch) bis am 10. März.

Bitte vermerken, ob Flugzeug- oder Tinguelymuseum als Rahmenprogramm gewünscht wird.

Thomas Bitterlin  
Präsident



Jean Tinguely (1925–1991)



CASA Bücker im Tinguely Museum

**EINLADUNG UND PROGRAMM ZUR GENERALVERSAMMLUNG**

**Wann und wo**

Samstag, 18. März 2017  
EuroAirport Basel-Mulhouse  
Eventspace Luminator, bei der  
Leuchtskulptur von Jean Tinguely  
Aussichtsebene der Abflughalle  
auf der Schweizer Seite.  
[www.euroairport.ch](http://www.euroairport.ch)

**Programm**

**13:00 Uhr**  
Eintreffen im Eventspace  
Luminator  
kleiner Begrüssungsapéro

**13:30 Uhr**  
Beginn Generalversammlung  
im Eventspace Luminator

**15:00 Uhr**  
Verschieben zum Fliegermuseum  
von Arx oder Führung  
im Museum Tinguely in  
Basel nach Wunsch

**18:00 Uhr**  
Apéro im Restaurant «Chez  
Jeannot», Tinguely Museum Basel

**19:00 Uhr**  
Nachtessen im Restaurant  
«Chez Jeannot», Tinguely Museum Basel

**23:00 Uhr**  
Ende der Veranstaltung

**Anreise mit Flugzeug:**  
- Gemäss AIP

**Anreise mit Auto:**  
- Den Wegweisern zum Flughafen folgen  
- Parkieren in den Parkhäusern auf der Schweizer Seite S2, S12, S3 oder S4  
- Tarif ca. CHF 10.00  
- Für Personen mit beschränkter Mobilität ist das Parkieren gratis. Infos auf der Website

[www.euroairport.ch](http://www.euroairport.ch).

**Anreise mit ÖV:**  
- Vom Bahnhof SBB mit BVB  
Buslinie 50  
- Fahrdauer ca. 20 Min.

**Übernachtung:**  
- Die Stadt Basel bietet unzählige Möglichkeiten.  
- Buchung individuell z.B. mit [booking.com](http://booking.com) oder [trivago.ch](http://trivago.ch)

**Anmeldung**  
Wir bitten um Anmeldungen bis 10. März eintreffend. Anmelden über [www.a-a-a.ch](http://www.a-a-a.ch) oder mit dem Formular auf Seite 4.

Wir freuen uns, möglichst viele Mitglieder und Gäste begrüssen zu dürfen.

Thomas Bitterlin  
Präsident

- Traktanden**
1. Begrüssung
  2. Wahl der Stimmenzähler
  3. Traktandenliste
  4. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung 2016 (kann per Email oder Post vorgängig angefordert werden)
  5. Jahresbericht des Vorstands
  6. Jahresrechnung 2016
    - Bericht Kassier
    - Bericht Revisoren
    - Entlastung Vorstand
  7. Budget 2017
  8. Jahresprogramm 2017
  9. Wahlen
    - Vorstand
    - Revisoren
  10. Anträge Mitglieder\*
  11. Verschiedenes

\*Anträge zum Traktandum 10 müssen beim Präsidenten schriftlich 10 Tage vor der Generalversammlung eingereicht werden.



AAA Flightline

## AAA/AXA SAFETYSEMINAR IM BIRRFELD, 4. MÄRZ 2017



### Safety Seminar

#### Liebe AAA Piloten

Dieses Jahr konnten wir den erfahrenen Fluglehrer und Experten Andy Fischer für unser Seminar gewinnen. Er wird uns zum wichtigen Thema Starts und Landungen an seiner Erfahrung teilhaben lassen. Fliegen heisst landen, besonders bei Heckradflugzeugen ist die Phase vor und nach dem Aufsetzen knifflig. Eine Auffrischung der Kenntnisse und Austausch der Erfahrungen zum Saisonstart können nie schaden.

Zum Thema Schaden hören wir dazu auch noch etwas. Die AAA-Partner von der AXA Versicherung werden uns ein paar Infos aus ihrer Sicht mitteilen.

#### Thema:

Rechtsschutzversicherung für Piloten: Was ist das überhaupt und wie schützt mich eine solche bei meinen fliegerischen

Tätigkeiten? Wo liegt der Unterschied zur bestehenden Luftfahrzeugversicherung? Antworten und etwas Licht ins Cockpit bringen uns die Fachspezialisten der AXA.

#### Referenten:

Dario Casa - Fachberater Rechtsschutz AXA ARAG  
Matthias Amschwand - Underwriter Aviation AXA Corporate Solutions

Wir freuen uns auf diese zwei Beiträge und wünschen euch eine schadenfreie Saison und viele schöne Flüge!

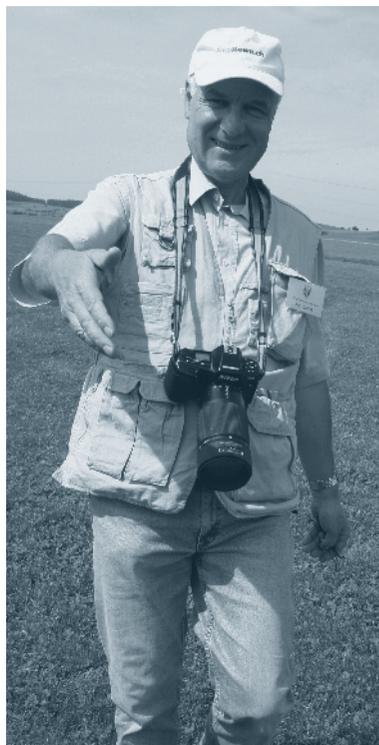
#### Treffpunkt

13:30 Uhr Theorieraum Birrfeld  
16:00 Uhr Apéro

## FOTOEVENT VON UND MIT ERICH GANDET

23. MÄRZ 2017, 19:00 UHR

Unser Star-Fotograf Erich Gandet wiederholt in verdankenswerter Weise seinen Dia-Vortrag mit spektakulären Bildern von AAA-Anlässen aus den Anfängen unseres Vereins, organisiert durch die FGZO Flugsportgruppe Zürcher Oberland. Gerne machen wir diesen Anlass diesmal östlich vom Nordring im soeben neu eröffneten speck-takulären Konferenzraum auf dem Flugplatz Speck. Selbstverständlich ist die ganze AAA-Familie mit Anhang eingeladen. Wer im Anschluss an den Vortrag gerne etwas essen möchte, soll dies bitte auf dem Anmeldeformular unter [www.a-a-a.ch/agenda](http://www.a-a-a.ch/agenda) vermerken, damit die Küche besser planen kann. Besten Dank.



**Der gute alte Postflieger. Auch er hat ausgedient, heute kommen die News per Email!**

Falls Du noch keinen E-Mail-Newsletter erhalten hast, teile uns bitte deine E-Mail-Adresse mit. [vorstand@a-a-a.ch](mailto:vorstand@a-a-a.ch)

## VINCE FISCHER IN DEN VORSTAND

Das Organisieren unserer Anlässe erfordert viel Manpower; wir sind auf die Zusammenarbeit mit motivierten Flugbegeisterten angewiesen. Umso mehr freut es uns, Vince Fischer als Vorstandsmitglied vorzuschlagen zu dürfen.

Vince wohnt über der Nebelgrenze am Bachtel, wenige Minuten vom Flugplatz Speck entfernt. Dort steht seine top ausgerüstete, blau-weiße, bald 40-jährige Cessna Hawk XP (R172K) N758BK, mit welcher Vince in den vergangenen Jahren oft an Fly-Ins und Fly-Outs teilgenommen hat.

Seit zwei Jahren ist Vince aktiv an der Organisation der AAA-Flyouts beteiligt und somit bereits ein unentbehrlicher Freund unserer Gemeinschaft geworden. Vince ist aufgewachsen in Kanada und hat einen Uniabschluss als Informatiker. Beruflich war er tätig in Informatik und Telekommunikationsdienstleistungen (Software, Support und Entwicklung, Regional und Global Netzwerk Betrieb, Design, Implementierung, Beratung), in Kanada bis 1982, Paris, Schweiz ab 1987. Vince ist seit Oktober 2015 pen-



Vince Fischer

sioniert. Es ist somit naheliegend, dass er den Vorstand weiterhin beim Planen der Ausflüge unterstützen wird. Zudem bringt er perfekte Sprachkenntnisse in Englisch und Französisch mit. Ein wichtiger Punkt, denn es ist ein Anliegen, unsere Publikationen mindestens zweisprachig zu verfassen.

Wir bedanken uns bei Vince für seine Bereitschaft, uns im Vorstand mit Rat und Tat zu unterstützen und empfehlen Vince wärmstens zur Wahl in den Vorstand.

<b>Agenda 2017</b>		
<b>1. März</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Höck im Restaurant</b>
<b>4. März</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>AAA/AXA Safety Seminar mit Andreas Fischer ab 13:30 Uhr</b>
<b>18. März</b>	<b>Basel LFSB</b>	<b>AAA Generalversammlung, bitte anmelden</b>
<b>23. März</b>	<b>Speck Fehraltorf LSZK</b>	<b>Bildpräsentation von Erich Gandet, bitte anmelden</b>
<b>5. April</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Höck im Restaurant</b>
5.- 8. April	Friedrichshafen EDNY	AERO
<b>3. Mai</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Fly &amp; Grill</b>
<b>25. - 28. Mai</b>		<b>Frühlings Flyout Richtung Paris , bitte anmelden</b>
<b>7. Juni</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Fly &amp; Grill</b>
<b>5. Juli</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Höck im Restaurant</b>
<b>20. - 30. Juli</b>		<b>AAA Sommer Flyout , Infos per Mail <a href="mailto:vorstand@a-a-a.ch">vorstand@a-a-a.ch</a>, bitte anmelden</b>
<b>2. August</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Höck im Restaurant</b>
5. August	Birrfeld LSZF	CAF SWISS WING FLY-IN
26. August	St. Stephan, LSTS	Hunterfest
<b>6. September</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Fly &amp; Grill</b>
15. - 17. Sept.	Sion, LSGS	Breitling Flugshow
<b>4. Oktober</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Oktoberhöck</b>
<b>1. November</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Höck im Restaurant</b>
<b>6. Dezember</b>	<b>Birrfeld LSZF</b>	<b>Raclette-Höck</b>

Blau gedruckte Anlässe sind von der AAA organisiert. Bitte mit unten stehendem Formular oder direkt über [www.a-a-a.ch](http://www.a-a-a.ch) anmelden (Höcks benötigen keine Anmeldung). Alle übrigen Veranstaltungen direkt beim Organisator anmelden.

Aktuellste Informationen und Anmelde-möglichkeiten für AAA-Veranstaltungen immer auf [www.a-a-a.ch](http://www.a-a-a.ch)

**ANMELDUNG FÜR AAA-ANLASS**

_____ Vor-, Nachname Pilot		_____ Geburtsdatum	_____ Flugzeugtyp		_____ Jahrgang
_____ Vollständige Adresse (Strasse, Hausnummer, PLZ)			_____ Homebase		_____ Immatrikulation
_____ Telefon Privat	_____ Telefon geschäftlich		_____ Vor-, Nachname Passagier		_____ Geburtsdatum
_____ Mobiltelefon	_____ E-Mail		_____ Vor-, Nachname Passagier		_____ Geburtsdatum
_____ Name Veranstaltung		_____ Datum d. Verantst.	_____ Vor-, Nachname Passagier		_____ Geburtsdatum

.....  
Datum + Unterschrift

Einsenden an: AAA-Sekretariat, Flugplatz Speck, 8320 Fehraltorf oder per Fax an +41 44 881 27 28  
Die Versicherungen sind Angelegenheit der Teilnehmer,  
die Antique Airplane Association of Switzerland lehnt jegliche Haftpflichtansprüche ab.